Sinn kommen zu bemerken, dass überall zum relativen Pronomen ein Casus von तन ergänzt werden müsse, wenn nicht Chezy hier einen Missgriff gethan hätte. Er sagt: "Ce mot (होत्री) est un adjectiv féminin de la forme कर्ज़ों en concordance avec इहि:." - Es folgen Kâtav. Scholien zu diesem Dist.: अत्र कालिदासकविः प्रारिष्सितस्य यन्यस्याविद्यपरिसमाप्यर्थमिष्टदेवतानमस्कार्प्वकमाणिषं प्रयुंके । या सृष्टिरित्यादि । ईप्राः प्रिवः भ्रवत् इति संबन्धः । कीद्रप्राः प्रिवः । प्रत्यक्वाभिरिन्द्रियग्राक्रा-भिर्ष्टमृतिसंपिकः प्रपत्नः उदेतः । कीदृश्यस्तनवः । या स्रष्ट्रब्रह्मणाः श्वाचा प्रधाना (sic; vgl. die Anm. zu Amarak. III. 2. 6.) सृष्टिः । अनेन जलमयी तन्कृका । अप एव संसर्जादाविति (Mânavadh. I. 8.) स्मरणात् । या विधिइतं विध्युक्तप्रकारेण इतं हविः हव्यं वहति द्धा-ति । देवतार्यमिति प्रेषः । देवेभ्यो ह्व्यं वहतीति स्रुतः । स्रोन स्रितिमयी (vgl. Kumâras. I. 58.) तनुरुक्ता । या होत्री हवनशीला । अनेन दीिचतमयी (in einer Inschrift bei Colebrooke, Misc. Ess. II. S. 252. wird Çiva ज्ञित्यादियजमानान्तमृति genannt) तन्रुका । ये दे कालं विधन्नां (sic) दिवसरात्रि . . . वत इत्यर्थः । म्रनेन दिवाकर्निणा-कर्मयो तन् उक्ते । या स्रुतिविषयगुणा । स्रवणस्य विषयो ग्राक्तः प्रब्द इत्यर्थः । स एव गुणो (vgl. Kullûka zu Mânavadh. I. 20.) यस्याः । सा तथोक्ता । विश्वं प्रपञ्चं व्याप्य स्थिता Tvgl. den Segensspruch in Vikram., Lassen zu Hit. S. 23. Z. 7. und Westergaard u. d. W. स्था 7)] । अनेनाकाश्रमयी त्न्रुका । या सर्वभृतप्रकृतिशित (alle Handschriften haben बीत st. भूत) । सर्वभूतप्रकृतिम्पादानकार् पामित्याहः ब्रुवन्ति । अनेन पृथिवीमयी तन्ह्रका । यया प्राणिनः जन्तवः प्राणवन्तः अस्मन्तः । अनेन पवमानतन्ह्रका । Anderwärts, wie Mâlav. Dist. 1. und Kumâras. IV. 76., wird gesagt, dass Çiva mit den acht Körpern das Weltall erhalte. Aus Wilson's vortresslichen Werke "The Vishnu Purana" S. 58. ersehe ich, dass in diesem Purâna dieselben acht Körper als die acht Stationen der Rudra's, die dieses Purana als acht Manisestationen von Rudra, einem Sohne des Brahman, darstellt, bezeichnet werden. S. 59. Anm. 4. a. a. O. bemerkt Wilson, dass der Vers, den Chezy auf dem Umschlag seiner Handschrift fand, aus dem Vishnup. sei. Er lautet:

तलं सूर्या मही वहिर्वायुराकाशमेव च । दीक्तितो ब्राह्मणः सोम इत्यष्टी तनवः स्मृताः ॥

Auch Krishna's Natur wird Bhagavadg. VII. 4., auf welche Stelle Chezy verweist, als aus acht Körpern bestehend gedacht. Statt der Sonne, des Mondes und des Opferpriesters nennt der Gott indess das Manas, die Buddhi und den Ahankâra. – Der alte Weise Bhârata, dem die Erfindung der dramatischen Kunst zugeschrieben wird und dessen Vorschriften man hier und da bei den Rhetorikern und bei den Scholiasten zu den

